



Yacht Club de Cannes
depuis 1860



YACHT CLUB DE CANNES
Semaine Internationale de Cannes de FINN
Du 14 au 17 février 2012

AVIS DE COURSE

Autorité Organisatrice : Yacht Club de Cannes

1. REGLES

La régatée sera régie par :

- 1.1. les règles telles que définies dans *Les Règles de Course à la Voile*,
- 1.2. les prescriptions nationales s'appliquant aux concurrents étrangers précisées en annexe « Prescriptions » si nécessaire,
- 1.3. les règlements fédéraux.
- 1.4. En cas de traduction de cet avis de course, le texte français prévaudra.

2. PUBLICITE

En application de la Régulation 20 de l'ISAF (Code de Publicité), telle que modifiée par le règlement de publicité de la F.F.Voile, les bateaux peuvent être tenus de porter la publicité choisie et fournie par l'autorité organisatrice.

3. ADMISSIBILITE ET INSCRIPTION

- 3.1. La régatée est ouverte à tous les bateaux de la classe FINN.
- 3.2. Les bateaux admissibles peuvent s'inscrire en complétant le formulaire joint et en l'envoyant accompagné des frais d'inscription requis, au Yacht Club de Cannes au plus tard le 5 février 2012.
- 3.3. Les concurrents (chaque membre de l'équipage) résidant en France doivent présenter au moment de leur inscription :
 - leur licence FFVoile valide portant le cachet médical et accompagnée d'une autorisation parentale pour les mineurs
 - si nécessaire, l'autorisation de port de publicité
 - le certificat de jauge ou de conformitéLes concurrents étrangers non licenciés en France devront justifier de leur appartenance à une Autorité Nationale membre de l'ISAF.
- le sticker à jour de la classe.

4. DROITS A PAYER

Les droits requis sont les suivants : **75.00€**

Les préinscriptions devront parvenir au Yacht Club de Cannes au plus tard le : **5 février 2012**

Par virement bancaire auprès du Compte du Yacht Club de CANNES au : **HSBC FR Cannes - Agence Pont des Gâbres**
IBAN : FR76 3005 6002 1702 1754 3407 117 BIC : CCFRFRPP

Au-delà de cette date les frais de dossier seront de 90,00€

Le nombre de participants est limité à 150 bateaux





Yacht Club de Cannes
depuis 1860



5. PROGRAMME

- 5.1.** Confirmation d'inscription : 13 février de 9h00 à 18h00
14 février de 9h00 à 12h00
- 5.2.** Jauge et contrôle : 13 février de 9h00 à 18h00
14 février de 9h00 à 12h00
- 5.3.** Jours de course :
14 février : 14h00
15 février : 11h00
16 février : 11h00
Repas coureurs à 19h30 (tickets supplémentaires : 22€) et remise des prix du « Challenge Aquarelle.com- Canal+ - Yves Louis Pinaud 2011 ».
17 février : 10h00
Remise des Prix dès que possible a la fin des courses

6. JAUGE

Les opérations préalables de jauge se dérouleront du 13 février à 9h00 au 14 février à 12h00, dans le local de l'école de Voile.

7. INSTRUCTIONS DE COURSE

Les instructions de course et les annexes éventuelles seront :
- disponibles à la confirmation des inscriptions le 13 et 14 février.

8. LES PARCOURS

Les parcours à effectuer sont les suivants : de type géométrique

9. CLASSEMENT

- 9.1 Le nombre de courses devant être validées pour constituer une série est de : 2
9.2 Si le système de classement utilisé est le Système de Points a Minima de l'Annexe A.

10. COMMUNICATION RADIO

Excepté en cas d'urgence, un bateau ne doit ni effectuer de transmission radio pendant qu'il est en course ni recevoir de communications radio qui ne soient pas recevables par tous les bateaux. Cette restriction s'applique également aux téléphones portables.

11. DECHARGE DE RESPONSABILITE

Les concurrents participent à la régates entièrement à leurs propres risques. La décision de participer à une course ou de rester en course relève de leur seule responsabilité.

L'autorité organisatrice n'acceptera aucune responsabilité, en cas de dommage matériel, de blessure ou de décès, dans le cadre de la régates, aussi bien avant, pendant, qu'après la régates.

12. ASSURANCE

Les concurrents étrangers non licenciés FFVoile devront justifier d'une assurance valide en responsabilité civile avec une couverture d'un montant minimal de 1,5 million d'Euros.

13. INFORMATIONS COMPLEMENTAIRES

Pour toutes informations complémentaires veuillez contacter karine.grene@yachtclubdecannes.com ou karinegrene@hotmail.com

Office de tourisme Tél : (33) 4 93 39 24 53 Fax : (33) 4 92 99 84 23 www.cannes-on-line.com

Yacht Club de Cannes - Port Palm Beach - F 06400 Cannes

Tel: (33) (0)4 93 43 05 90 - Fax : (33) (0)4 93 43 28 87

<http://www.yachtclubdecannes.com>



Devoti Sailing



ANNEXE PRESCRIPTIONS FEDERALES

FFVoile Prescriptions to RRS 2009 - 2012 Applying to
foreign competitors

RRS 64.3 (*):

Jury may ask the parties to the protest, prior to checking procedures, a deposit covering the cost of checking arising from a measurement protest.

RRS 68 (*):

Any claim for damages arising from an incident involving a boat bound by the RRS shall be subject to the appropriate courts and will not be considered by the jury.

RRS 70. 5 (*):

In such circumstances, the written approval of the FFVoile shall be received before publishing the notice of race and shall be posted on the official notice board during the competition.

RCV 86.3 (*):

An organizing authority wishing to change a rule listed in RRS 86.1 in order to develop or test new rules shall beforehand submit the changes to the FFVoile, in order to obtain its written approval and shall report the results to FFVoile after the regatta. The authorization of the FFVoile shall be mentioned in the notice of race, in the sailing instructions, and shall be posted on the official notice board during the regatta.

RRS 88 (*):

Prescriptions of the FFVoile shall be neither changed nor deleted in the sailing instructions, except for competitions for which an international jury has been appointed.

In such case, the prescriptions marked with an asterisk (*) shall be neither changed nor deleted in the sailing instructions. (The official translation of the prescriptions, downloadable on the FFVoile website www.ffvoile.org, shall be the only translation used to comply with RRS 90.2(b)).

RRS 91 (*):

The appointment of an international jury meeting the requirements of Appendix N is subject to prior written approval of the FFVoile. Such notice of approval shall be posted on the official notice board during the event.

Appendix F (*):

Appeals shall be sent to the head-office of Fédération Française de Voile, Jury d'Appel, 17 rue Henri Bocquillon, 75015 Paris



Yacht Club de Cannes
depuis 1860



YACHT CLUB DE CANNES
International Cannes Week FINN
February 14th -17th 2012

NOTICE OF RACE

Organizing Authority : Yacht Club de Cannes

1. RULES

The Regatta will be governed by:

- 1.1. Rules as defined in *The Racing Rules of Sailing*,
- 1.2. National prescriptions for foreign competitors are defined in joined appendix named "prescriptions"
- 1.3. Federation regulations
- 1.4. If there is a conflict between languages, the French text will take precedence.

2. ADVERTISING

In accordance with ISAF Regulation 20 (Advertising Code) as modified by the Advertising regulation of the FFVoile, boats may be required to display the advertising chosen and supplied by the organizing authority.

3. ELIGIBILITY AND ENTRY

3.1. The regatta is open to all boats from the following series FINN.

3.2 Eligible boats may enter by completing the entry form and sending it, together with the required fee to "Yacht Club de Cannes", no later than February 11th.

3.3 Competitors (each crew member) living in France shall present during registration:

- the valid and signed FFVoile's licence with health certificate and a parents' permission for the minors,
- A valid authorization to display advertising on boat, if necessary
- The measurement form or certificate of the boat,
Foreign competitors without a French licence shall justify their membership to an ISAF Member national authority.
- The National IFA sticker updated

4. ENTRY FEES

The entry fee will be as follows: **75.00€**

The preregistrations will have to reach the "Yacht Club de Cannes" before **February 5th, 2012**

By swift on the Yacht Club de Cannes bank: **HSBC FR Cannes - Agence Pont des Gâbres**

IBAN : FR76 3005 6002 1702 1754 3407 117 BIC : CCFRFRPP

After this date set-up fees will be **90.00€**

The number of participants is limited to 150 boats

5. SCHEDULE

5.1 Registration:

February 13th 9.00am to 18.00pm

February 14th 9.00am to 12.00pm

5.2 Measurement and stamping

February 13th: 9.00am to 18.00pm

February 14th 9.00am to 12.00pm





Yacht Club de Cannes
depuis 1860



5.3 Days of racing

February 14th : 14.00pm

February 15th : 11.00am

February 16th : 11.00am

Reception with diner for concurrent at 19.30pm) and "Challenge Aquarelle.com- Canal+- Yves Louis Pinaud 2011" prize giving.

February 17th : 10.00am

Prize Giving, as soon as possible, after the last race.

6. MEASUREMENT

Pre race measurement operations will be made from February 13th at 9.00am to February 14th at 18.00pm, location: in the sailing school.

7. SAILING INSTRUCTIONS

The sailing instructions and their appendices will be

- available during confirmation of registration on February 13th and 14th.

8. THE COURSES

Courses to be sailed will be as follows: geometrical.

9. SCORING

9.1. 2 races are required to be completed to constitute a series.

9.2. Scoring system used is the Low Point System.

10. RADIO COMMUNICATION

Except in an emergency, a boat shall neither make radio transmissions while racing nor receive radio communications not available to all boats. This restriction also applies to mobile telephones.

11. DISCLAIMER OF LIABILITY

Competitors participate in the regatta entirely at their own risk. Decision to race or to continue racing is their own responsibility.

The organizing authority will not accept any liability for material damage or personal injury or death sustained in conjunction with or prior to, during or after the regatta.

12. INSURANCE

Each foreign competitor without FFVoile licence shall be insured with a valid third-party liability insurance with a minimum cover of 1 500 000 Euros.

13. FURTHER INFORMATION

For any further information, please contact: karine.grene@yachtclubdecannes.com or karinegrene@hotmail.com Office de tourisme Tél : (33) 4 93 39 24 53 Fax : (33) 4 92 99 84 23 www.cannes-on-line.com

Yacht Club de Cannes - Port Palm Beach - F 06400 Cannes

Tél : (33) (0)4 93 43 05 90 - Fax : (33) (0)4 93 43 28 87

<http://www.yachtclubdecannes.com>



FFVOILE Prescriptions to RRS 2009 – 2012 Applying to foreign competitors

RRS 64.3 (*):

Jury may ask the parties to the protest, prior to checking procedures, a deposit covering the cost of checking arising from a measurement protest.

RRS 68 (*):

Any claim for damages arising from an incident involving a boat bound by the RRS shall be subject to the appropriate courts and will not be considered by the jury.

RRS 70.5 (*):

In such circumstances, the written approval of the FFVoile shall be received before publishing the notice of race and shall be posted on the official notice board during the competition.

RCV 86.3 (*):

An organizing authority wishing to change a rule listed in RRS 86.1 in order to develop or test new rules shall beforehand submit the changes to the FFVoile, in order to obtain its written approval and shall report the results to FFVoile after the regatta. The authorization of the FFVoile shall be mentioned in the notice of race, in the sailing instructions, and shall be posted on the official notice board during the regatta.

RRS 88 (*):

Prescriptions of the FFVoile shall be neither changed nor deleted in the sailing instructions, except for competitions for which an international jury has been appointed.

In such case, the prescriptions marked with an asterisk (*) shall be neither changed nor deleted in the sailing instructions. (The official translation of the prescriptions, downloadable on the FFVoile website www.ffvoile.org, shall be the only translation used to comply with RRS 90.2(b)).

RRS 91 (*):

The appointment of an international jury meeting the requirements of Appendix N is subject to prior written approval of the FFVoile. Such notice of approval shall be posted on the official notice board during the event.

Appendix F (*):

Appeals shall be sent to the head-office of Fédération Française de Voile, Jury d'Appel, 17 rue Henri Bocquillon, 75015 Paris